



حق الحضانة
معلومات عن الرعاية الأبوية.

يهدف هذا الكتيب إلى تقديم لمحة عامة أولية عن مسائل الأبوة القانونية، وحضانة الوالدين، وقانون الوصول.

هذه معلومات عامة ، لكنها ليست معلومات ملزمة. على وجه الخصوص ، لا يمكن أن تحل المعلومات الواردة في هذا الكتيب محل المشورة القانونية في الحالات الفردية. للإجابة على أسئلة قانونية محددة ، يرجى الاتصال بمحام. يمكنك العثور على هذا أو ذلك باستخدام البحث عن المحامين على المواقع الإلكترونية لنقابات المحامين المسؤولة في دوسلدورف وهام وكولونيا

:Hamm und Köln ,Düsseldorf

www.rak-dus.de

www.rechtsanwaltskammer-hamm.de

www.rak-koeln.de

كما يمكنك البحث عن محامين متخصصين في قانون الأسرة، على سبيل المثال. يمكن مساعدة ذوي الدخل المنخفض في تنفيذ الإجراءات القانونية في ظل ظروف معينة. وبذلك يُعفى الطرف من دفع رسوم المحكمة والرسوم القانونية الخاصة به أو يمكنه سداد التكاليف على أقساط. في إجراءات محكمة الأسرة ، يسمى هذا الدعم المساعدة القانونية. اكتشف المزيد في النشرة الإعلانية "المساعدة القانونية" وعلى الموقع www.justiz.nrw (خدمة المواطنين).

الوضع القانوني للوالدين

لا يكون الوالدان البيولوجيان للطفل دائماً الوالدين بالمعنى القانوني. ويمكن أن تنهار الأبوة البيولوجية والقانونية. من هي أم أو والد الطفل بالمعنى القانوني ناتج عن أحكام القانون المدني الألماني (BGB).

الأم

أم الطفل هي المرأة التي أنجبت الطفل. ولا يمكن الاعتراف بالأمومة أو الطعن فيها. تنشأ بموجب القانون عندما يولد الطفل. وبموجب التشريع الحالي، لا يمكن للطفل أن يكون له أكثر من أم منذ ولادته. ولا تتاح الأمومة المزدوجة حالياً إلا بعد التبني.

الأب

إذا لم تتخذ المحكمة قرارًا مختلفًا ، فإن الأب الشرعي للطفل يكون

• الرجل الذي تزوج من أمه وقت الولادة.

• الرجل الذي تزوج من أمه أثناء الحمل وتوفي قبل الولادة.

• الرجل الذي أقر الأبوة بشكل صحيح أو....

• الرجل الذي حددت محكمة الأسرة أبوته.

يمكن أيضًا إثبات الأبوة من خلال تبني طفل. إذا كانت الأم متزوجة من رجل عند ولادة الطفل ، فإن زوجها هو الأب الشرعي للطفل. ومع ذلك ، إذا تقدمت الأم أو زوجها بطلب إلى المحكمة للطلاق قبل الولادة ، فيمكن لرجل آخر الاعتراف بالأبوة إذا وافقت الأم وزوجها على الاعتراف (يمكن العثور على معلومات حول الاعتراف بالأبوة في كتيب "الأبوة").

[يجب إدخال اسم الكتيب الجديد بلغة واضحة هنا].

ملاحظة:

وفي غضون ذلك ، أعيد تنظيم مسألة تبني الأبناء في شراكات غير متزوجة. في ظل ظروف معينة ، يمكن أيضًا قبول طفل أحد الشركاء من قبل الشريك الآخر كطفل مشترك إذا تم استيفاء شروط معينة.

الحضانة الأبوية

تعني الحضانة الأبوية للطفل ، على وجه الخصوص ، حق وواجب رعاية الطفل وتنشئته. بالإضافة إلى ذلك ، تشمل الحضانة الأبوية ، على سبيل المثال ، الحق والواجب في تحديد مكان وجود الطفل ، وتنظيم شؤونه الصحية والمدرسية وإدارة ممتلكات الطفل.

في بعض الحالات ، لا يجوز للأوصياء أن يقرروا إلا بموافقة محكمة الأسرة ، على سبيل المثال ، إذا كان الطفل سيُودع في مستشفى للأمراض النفسية أو مرفق رعاية الشباب مع الحرمان من الحرية أو في مسائل خاصة بقانون الملكية (على سبيل المثال ، إذا كان الميراث سيُرفض).

الرعاية المشتركة

بموجب القانون ، لا تنشأ الحضانة الأبوية المشتركة إلا إذا كانت الأم متزوجة من رجل عند ولادة الطفل. خلاف ذلك ، يجب على كلا الوالدين تقديم إعلان مشترك عن الحضانة أو ، إذا لزم الأمر ، توضيح الحضانة الأبوية من قبل محكمة الأسرة.

الآباء المتزوجون

يعتبر زوج الأم بشكل عام هو والد الطفل (انظر أعلاه). تنشأ الحضانة المشتركة للزوجين مع ولادة الطفل. إذا لم يتزوج الوالدان إلا بعد ولادة الطفل ، يتم إنشاء حضانة مشتركة مع الزوج إذا لم يقدم الوالدان بالفعل إعلانات الحضانة أو وجود الأبوة القانونية لرجل آخر. حتى لو انفصل الوالدان أو طلقوا ، فلا شيء يتغير في وجود الحضانة المشتركة. ومع ذلك ، يمكن لمحكمة الأسرة ، عند الطلب ، نقل كل الرعاية الفردية أو جزء منها إلى أحد الوالدين إذا كان ذلك يخدم المصلحة الفضلى للطفل.



الوالدان غير متزوجين

إذا لم يكن والدا الطفل متزوجين من بعضهما البعض وقت الولادة ، فيحق لهما بشكل مشترك الحضانة إذا قدم كلاهما إقرارات الحضانة إلى مكتب رعاية الشباب أو كاتب العدل. هذا ممكن حتى قبل ولادة الطفل. لتقديم إقرار الحضانة ، يجب أن يقر الأب أولاً بأبوة الطفل. يمكن القيام بذلك أيضاً قبل ولادة الطفل.

إذا لم يبلغ أحد الوالدين السن القانوني بعد ، فيجب أن يوافق الممثل القانوني على إعلان الحضانة.

إذا لم يرغب أحد الوالدين في تقديم إعلان الحضانة ، يمكن للوالد الآخر التقدم إلى محكمة الأسرة لنقل الحضانة المشتركة. تتابع محكمة الأسرة الطلب إذا كان النقل لا يتعارض مع مصالح الطفل الفضلى.

إذا لم يقدم الوالدان إعلانات حضانة مشتركة ولم تقرر المحكمة الحضانة المشتركة ، فإن الأم غير المتزوجة (من رجل) تمارس الحضانة وحدها. إذا كانت الأم متزوجة من رجل آخر عند ولادة الطفل ، فلا يمكن للأب البيولوجي الحصول على الحضانة المشتركة إلا إذا لم تعد الأبوة القانونية لزوج الأم موجودة.



حالة خاصة: القصر

يمكن للوالدين البالغين ممارسة الرعاية الأبوية بشكل كامل. إذا كان كلا الوالدين قاصرين ، يحتاج الطفل إلى وصي. يمكن طلب ذلك قبل الولادة. وينطبق الشيء نفسه طالما أن الأم ، التي لها حق الحضانة ، لم تبلغ بعد السن القانوني. وإذا لم يكن لأي أحد من الوالدين حق الحضانة وقت ولادة الطفل ولم يعين بعد ولي أمر، يصبح مكتب الشباب الوصي على الطفل بموجب القانون.

إذا كان للوالدين الحق في الحضانة المشتركة ، فيجب عليهم ممارسة ذلك على مسؤوليتهم الخاصة وبالاتفاق المتبادل من أجل المصلحة الفضلى للطفل. إذا كانت لديهم خلافات ، يجب أن يحاولوا التوصل إلى اتفاق.

في حالة وجود خطر وشيك ، يحق لكل من الوالدين تنفيذ جميع الإجراءات القانونية اللازمة لحماية و سعادة الطفل. يجب إبلاغ الشريك على الفور.

إذا لم يتمكن الوالدان من الاتفاق على مسألة فردية ، يمكن لمحكمة الأسرة ، عند تقديم الطلب ، نقل القرار إلى أحد الوالدين بمفرده. للقيام بذلك ، يجب أن تكون المسألة ذات أهمية كبيرة للطفل (مثل اختيار المدرسة والدين ، الجراحة المحفوفة بالمخاطر).

السمات الخاصة في حالة العيش منفصلين

إذا كان الآباء خلال فترة الحضانة المشتركة لا يعيشون معاً، يجب أن تؤخذ في الاعتبار السمات الخاصة. وفي المسائل اليومية الشائعة والتي ليس لها تأثير يصعب تغييره على نمو الطفل، فقد يقرر الوالد الذي يقيم معه الطفل عادة بمفرده. أثناء التعامل مع الوالد الآخر ، يمكنه أيضاً اتخاذ قرارات بشأن مسائل الرعاية الفعلية. إذا كان الوالدان منفصلين ، فإن ميزات خاصة تنطبق أيضاً على تأكيد مطالبات النفقة من قبل الطفل ضد الوالد الذي لا يعتني بهم في المحكمة.

رعاية فردية

وحتى إذا لم يكن لأحد الوالدين الحق في الحضانة، فإنه قد يقرر بعض الأمور بمفرده أثناء التعامل مع الطفل (المتفق عليه أو الذي أمرت به المحكمة). ويتعلق هذا الأمر بمسائل الرعاية الفعلية التي لا تزال معلقة أثناء المناقشة، مثل أنشطة الطفل الترفيهية. بالإضافة إلى ذلك، يمكن لكل والد الحصول على معلومات من الوالد الآخر حول الشخصية

الأحكام القضائية بشأن حق الرعاية

لا يمكن نقل حضانة الوالدين أو سحبها كلياً أو جزئياً إلا بقرار من المحكمة. وللإطلاع على التبرير القضائي للحضانة المشتركة انظر أعلاه.

إذا أراد أحد الوالدين أن يعتني بمفرده بالطفل بعد الانفصال، فإن هذا النقل يتم إذا وافق الوالد الآخر، ما لم يكن الطفل قد بلغ سن الرابعة عشرة ويتعارض مع النقل، أو إذا كان النقل مخالفاً لمصالح الطفل الفضلى.

وعلاوة على ذلك، لا يجب رفع الرعاية المشتركة إلا إذا كان النقل إلى أحد الوالدين يتفق على أفضل نحو مع مصالح الطفل الفضلى. ويمكن أن يكون هذا هو الحال، على سبيل المثال، في حالة وجود مشاكل كجدا بالنسبة للوالدين، إذا لم تكن هناك حلول أخرى. ويجب على المحكمة العامة، عند اتخاذها لهذا القرار، أن تأخذ في الاعتبار جميع ملاحظات القضية المعنية.

وتثبت إجراءات محكمة الأسرة بانتظام أنها مرهقة للغاية بالنسبة لجميع الأطراف المعنية، ولا سيما الأطفال المعنيين. ولذلك، ينبغي للوالدين أن يستفيدوا أولاً من جميع الحلول التي يمكن تصورها، وأن يستفيدوا على وجه الخصوص من خدمات المشورة قبل الاستئناف أمام محكمة الأسرة.



يمكنك العثور على معلومات حول خدمات الاستشارة والتنسيق المجانية من قبل مكاتب رعاية الشباب على الموقع الإلكتروني لوزارة شؤون الأطفال والأسرة واللاجئين والاندماج ،

www.mkffi.nrw

إذا كانت الإجراءات القانونية لا مفر منها ، فيجب على محكمة الأسرة أيضاً العمل من أجل تسوية ودية بين الوالدين. يمكن لمحكمة الأسرة أن تطلب أيضاً من الوالدين إجراء استشارة أولاً. من أجل معرفة مصالح الطفل ، يسأل القاضي المسؤول الطفل شخصياً. على المحكمة أن تعين مستشاراً قانونياً للطفل إذا كان ذلك ضرورياً لحماية مصالحه. كما سيتم الاستماع إلى مكتب رعاية الشباب.

ويجوز لمحكمة الأسرة أن تعدل قرارات الحضانة لاحقاً إذا كان ذلك مناسباً لأسباب وجيهة تمس دائماً مصالح الطفل الفضلى. وإذا تعرضت مصالح الطفل الفضلى للخطر، يجوز لمحكمة الأسرة، في ظل ظروف معينة، سحب الحضانة من الوالدين. ومع ذلك، لا يمكن اعتبار سحب الرعاية الأبوية إلا كملاذ أخير. أولاً وقبل كل شيء، يجب دراسة وسائل أكثر تساهلاً، مثل منح شروط، مثل اشتراط الاستفادة من استحقاقات مساعدة الأطفال والشباب.

يمكن العثور على مزيد من المعلومات في الكتيبات الأخرى من وزارة العدل في شمال الراين - وستفاليا وفي خدمة المواطنين على www.justiz.nrw





نص الجزء الخلفي من الكتيبات

:صادر عن

وزارة العدل

ولاية شمال الراين وستفاليا

مكتب العلاقات في العدالة

دوسلدورف 40190

بتاريخ: تشرين الأول 2020

يمكن الاطلاع على جميع الكتيبات والنشرات التي توزعها وزارة العدل على الموقع التالي: www.justiz.nrw (خدمة المواطنين).

كما يمكنك طلب جميع المنشورات عبر الهاتف خلال أيام الأسبوع بين الساعة 8:00 و 18:00

Nordrhein-Westfalen direkt

► 0211 837-1001

nrwdirekt@nrw.de

مصدر الصورة

Justiz NRW: Titel, S. 6, S. 9, Rückseite

© PantherMedia / DGLimages: S. 4-5

© PantherMedia / maximkabb: S. 8

© PantherMedia / Boris Zerwann: S. 9